

**Zeitschrift:** Revue suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 96 (1999)  
**Heft:** 6  
  
**Rubrik:** Inspectorat

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Inspectorat

## Canton de Vaud

Chers collègues apiculteurs, pour compléter le tableau publié dans le journal de mai, je vous donne des précisions concernant les districts aujourd'hui desservis :

### District de Grandson

Responsable: M. Stéphane Marquis, tél. (024) 446 22 61. Suppléant: M. Michel Groux, tél. (024) 441 81 58.

### District d'Orbe

Responsable: M. Claude Burnand, (024) 441 29 00. Adjoint: M. Bernard Pan-chaud, tél. (024) 453 15 30.

### Rappel

Les laissez-passer sont toujours nécessaires pour tout trafic d'abeilles et cela jusqu'à la fin de la saison.

**Le recensement et la commande des acaricides** doivent être rentrés à la date de réception de ce journal. Si vous n'avez pas encore fait le nécessaire, sachez que vous êtes en infraction envers la législation apicole.

**L'inspecteur cantonal: P.-A. Bonzon**

### Avis de recherche

Suite à mon avis de recherche paru dans le N° 11-12 1998, je tiens à remercier toutes les personnes qui ont pris contact avec moi. Quelques personnes ont intégré l'étude, grâce à elles les recherches ont pu avancer. Bien que les premiers résultats soient prometteurs, il subsiste quelques problèmes que les chercheurs vont tenter de résoudre le plus rapidement possible pour que le vaccin puisse être bientôt opérationnel.

**Viviane Pidoux**

**À VENDRE** dès la fin mai  
**REINES**  
**carnioliennes 1999**

issues de souches très douces,  
sélectionnées à fort rendement.

Prix: Fr. 33.- tout compris.

**Praz Robert, route du Sanetsch 54,**  
**1950 Sion. Tél. (027) 322 48 19.**

**A VENDRE**  
**reines**  
**carnioliennes**

sélectionnées et marquées,  
Fr. 35.- + frais d'expédition  
Fr. 5.- ou envoi exprès Fr. 18.-  
**Louis Rithner, apiculteur-éleveur**  
**Chili 53, 1870 Monthey**  
**tél. (024) 471 2832, midi et soir.**



# Publicité pour notre miel

## Matériel à disposition

**Affiches « La forme avec... »**

Fr. 1.- la pièce

**Cabas**

Fr. 20.- le cent

**Dépliants**

**« Le miel suisse, un produit de qualité »**

Fr. 20.- le cent



D'autre part, lors de sa dernière séance, le CC a pris les décisions suivantes: celui qui fait contrôler son miel peut demander deux affiches gratuites par échantillon.

Les sections ou fédérations qui organisent des manifestations peuvent également obtenir selon l'importance: 1 à 3 jours, 5 affiches et 100 cabas ; 4 à 6 jours, 10 affiches et 200 cabas ; 7 jours entiers et plus, 10 affiches et 300 cabas.

Conditions: avoir un stand de vente et du miel contrôlé SAR.

Frais d'emballage et de port: Fr. 10.-

Pour toute commande, s'adresser par écrit au préposé au contrôle du miel, Jean-Louis Röthlisberger, rue de Mauverney 7, 1196 Gland, tél. (022) 364 11 39.

**Fernand Bovy**





la forme avec 000

000 le miel régional!

SOCIÉTÉ ROMANDE D'APICULTURE



Profitez de ces nouveaux supports publicitaires et,  
à tous, je souhaite une bonne récolte et du succès  
dans la commercialisation de vos produits.

IDEAPUB Lausanne - Nyon

